L'Abeille de la Nouvelle-Orléans
aux No 75, rue de Chartres.
NOUVELLE-ORLEANS
JEUDI, 19 OCTOBRE 1882.

SPECTACLES BALS, &c

Académie de Musique
DE BIDWELL.

Pour une semaine, commençant
Dimanche, 15 octobre—Matinées hebdomadaires.
LE GRAND SUCCÈS DE LA PRÉSENTE SAISON.
Engagement du grand Comédien-Américain, C. H. BISHOP,
Dans la Comédie mélodramatique, en cinq actes, intitulée
STRICKLY BUSINESS,
par Archibald C. Hunter, sous la direction de FRANK W. PAUL.
Dimanche, 22 octobre—Les plus grands comiques du monde, SALSBURY TROUPE, DQUBE, dans la Burlesque sensationnelle en 3 actes à succès de Bronson Howard, intitulée GREEN-ROOM FUN. 14oct—

Théâtre St-Charles de Bidwell.
GRANDE OUVERTURE
Pour la Saison 1882 et '83—Une semaine, commençant
DIMANCHE soir, 15 OCTOBRE.
Matinées usuelles.
JOSEPH F. WHEELOCK,
Assisté par une excellente troupe, dans l'Héroïque Romantique de John Habberton.
JOE TATCHER'S REVENGE.
Dimanche, 22 Octobre. La nouvelle pièce de J. W. Shannon—MONEY BAGS 14 oct—

Grand Assaut D'Armes
Au Sourot du Sabre—Exercice à la Baionnette
Au bénéfice de l'ÉGLISE DE NOTRE MARIE,
Sérieusement endommagée par le cyclone du 18 avril 1882.
SALLE GUNEWALD.
JEUDI 26 Octobre 1882, à 8 heures P. M.
BILLETS.....50 Cents.
COMITÉ DISPOSITION.
Mr. le Vicomte Paul d'Abzac, Consul Général de France, Président.
MM. Armand Hill et Jos. Tournade, Secrétaires.
Iv. de Lobel-Mahy, Trésorier.
Deux prix de valeur seront offerts aux meilleurs tireurs. Tables de rafraîchissements, tenues par quelques dames de la ville et de Carrollton.
15 oct.—10 f.

JARDIN DE WENGER,
Nos 11 et 13 rue Bourbon
TOUS LES SOIRS,
Grand Concert, exécuté par le célèbre Orchestre de Dames Viennoises,
Sous la direction de Mme Tampier.
Programme nouveau chaque soir.
Matinée le Dimanche.
Quatre chambres somptueusement meublées pour les dames, ayant des entrées séparées, et tout arrangées pour l'agrément des dames visiteuses.
Les personnes impoguenses ou de caractère suspect ne seront pas reçues dans l'établissement.
Les meilleurs vins, liqueurs et bières et un lunch froid seront servis à toute heure.
3 Sept—8m

WEST END.
LES trains partiront comme suit jusqu'à nouvel ordre:
DE LA VILLE—Toutes les heures de 7 h. A. M. à 9 h. P. M.
DU WEST END—Toutes les heures de 6 h. A. M. à 10 h. P. M.
F. WINTZ,
Surintendant.
28sept—

MEDECINS.
Changement de domicile.
LE Dr CASTELLANOS a l'honneur d'annoncer à ses clients et au public en général qu'il a transféré son domicile au No 185 rue Ville, entre Carondelet et Carondelet.
Consultations comme par le passé, de 9 à 10 h. A. M., et non des rues Hampeta et Dauphine et de 2 à 4 P. M., au bureau des rues Commune et Baronne, Bâtisse de la compagnie du Gaz.
10 oct—

DR. CHS. LANAUX,
DENTISTE,
A transporté son cabinet du No. 86 de la rue Royale,
Chez WASHBURN, le Photographe,
Coin Canal et Passage de la Bourse.
7 oct—1m Nouvelle-Orléans, Lne.

Dr A. W. de Roaldès.
Résidence: 415 rue Decatur.
Près des Champs-Elysées.
Office: Coin Barone et Commune, en dessous de la "Bâtisse du Gaz." Ascenseur: rue Commune.
Consultation: de 1 à 3 P. M.
2 août 5m JDM

Le Dr J. CARRIERE,
x-Interne des Hôpitaux de Paris,
Lauréat de l'Académie de Médecine,
No 9, rue Portalis,
Près le Boulevard Malesherbes,
PARIS, (France).
12 juill—6mMJD

Mme VALLON,
SAGE-FEMME,
Diplomée de la Faculté de Paris.
Résidence: No. 179 rue des Remparts,
Entre Ste-Anne et Dumaine.
P. S.—On pourra la consulter à toute heure.
7 oct—8m Dim Jeu—Sm
JNO B. STEHR. F. LAUDUMIEY.

F. LAUDUMIEY,
Imprimerie et fournitures de Bureau.
93.....RUE ROYALE.....93
Entre Conti et St. Louis.
Albums, Cadres pour Photographies, Scrap Books, Scrap Paper, Scrap Pictures, etc.
Spécialité de Cartes de Visite.—Cadres pour portraits de toutes les grandeurs faits sur commande. 1er oct—1m—DMerJ

Les personnes qui désireraient
—disposer de—
MEUBLES,
vieux ou antiques, ou de bronzes, peuvent le faire avec le plus grand avantage, en s'adressant par la Boîte 2599 de la poste de la Nlle-Orléans. 6oct—

JUNIUS HART,
191 Rue du Canal.
LOTERIE GRATUITE D'UN PIANO "Mills" 1er. d'un Piano Grovesteen & Fuller, d'un Orgue de salon, d'un Violon, d'une Boîte à Musique et d'une Guitare. Il sera donné gratuitement un billet de cette loterie à toute personne achetant pour une piastre de musique en feuilles. Demandez-nous la liste des morceaux anciens et nouveaux en vente. 19 mars—1an

BASILE BARES,
No 84 - - Rue Royale - - No 84
Entre St.-Louis et Conti.
Grand arrivage de Feutre de toute épaisseur
Et articles pour la réparation des Pianos et Orgues.
Par steamer DUPUY DE LOME, du Havre.
N'attendez pas, si vous avez un vieux Piano dans vous, mais envoyez à BASILE, qui en fera un piano neuf à un prix très-modique.
A cœrds et réparations pleinement garantis d'offrir le plus haut prix du marché aux personnes de la ville et de la campagne qui désireraient disposer de leurs Pianos. 17sept—

Restaurant de la Louisiane,
No 143, RUE ROUANN.
RÉOUVERTURE.
NOUS avons le plaisir d'annoncer à nos clientes ainsi qu'au public, en général, que nous avons réparé, embelli et surtout considérablement agrandi notre restaurant, et que nous ouvrirons la réouverture aujourd'hui même, 30 septembre.
M. ET MME BEZAUDON.
M. Bezaudon, chef très habile, s'occupe de la cuisine. Mme Bezaudon dirige le service dans la salle. 30sept—1m

CONSULAT DE FRANCE
—A—
LA NOUVELLE-ORLÉANS
BUREAUX 92 RUE ROYALE.
Ouverture de 10 h. du matin à 3 h. P. M.
Des renseignements sont demandés sur les personnes dont les noms suivent.
Ou ceux de chef d'absence, leurs amis ou connaissances sont priés d'en donner avis au Consulat.
Andibert, François — Deitz, Jacob
Avet, Vincent — Desplaits, François
Batty, Jean-Baptiste — Gautier, Emile et Adolphe
Bartels, Celestin — Grand, François
Berandet, De Vve Dupre — Jacomo, Fidèle
Bloch, Salomon — Lapey, Auguste
Blois, Joseph de — Marcelas, Pierre
Bonneville, Marcel — Michel
Bouy, Dom — Ossilhé, Jean
Cazenave, Jules Alfred — Pérès, Paul
Richard — Pontecq, Alexandre
Cartier, Jules Mathieu — Rousset, Jean
Castet, Paul — Salomon, Mathieu
Castel, Anne — Saloy, Pierre et Bernard
Chastang, Alexandre — Serbat, Guillaume
Chartier, Jean — Tarnud, Mathieu Gaudé
Chatat, Jean Pierre Séverin — Théas, Honoré Cyprien
Cayvalzer, Joseph Jean — Vesthéve, Jean
Darrus Louis Nicolas — Vincentelli, Ange André dit Luigi
Le consul de France
VTE PAUL D'ABZAC.
Nlle-Orléans, le 1er octobre 1882.
Sept—1

HALLS VEGETABLE SICILIAN HAIR RENEWER
Est employé constamment par toute public depuis plus de 20 ans. C'est la meilleure préparation qui existe pour rendre la COULEUR DE LA JEUNESSE A UNE CHEVELURE GRISE.
Elle fournit aux glandes des cheveux, sans tacher la peau, la substance et la couleur qui les entretiennent. Elle accroît et épaissit la chevelure, l'empêche de blanchir ou de tomber, et PRÉVIENT aussi la CALVITIE.
Elle guérit les démangeaisons et les éruptions et les rend moins sujets à la chute. Elle communique à la chevelure une douceur et une soyeuse qui charme la beauté. Elle entretient la propreté de la tête.
L'Essayeur d'Chimiste du Mass. et les principaux médecins la recommandent comme une grande acquisition en médecine.
BUCKINGHAMS DYE Pour les FAVORIS.
donne à la barbe une nuance BRUNE ou NOIRE, au choix. La préparation étant simple et sûre, n'importe quel enfant peut donner une couleur fixe que l'eau n'enlève pas.
PREPARED BY R. P. HALL & CO., NASHUA, N. H.
Sold by all Dealers in Medicine.

TAPIS.
B. & W. Croner,
Prennent plaisir à annoncer l'ouverture d'un assortiment vaste et choisi de
TAPIS NOUVEAUX
Comprenant des tapis de velours, Bruxelles, Trois plis, Ingrain, etc.,
TOILES CIRÉES pour parquets, STORES de fenêtres, RIDEAUX de dentelle, NATTES et RUGS Smyrne, Moquet et Bruxelles.
Vaste assortiment; genres nouveaux.
NATTES DE CHINE.
Ils ont aussi débalé une variété choisie de Marchandises spécielles pour l'Automne.
Ils les signalent à l'attention du public.
141 rue du Canal, coin Bourbon.
N. B.—Des échantillons sont envoyés à tous les points, sur application. 1er sept—3m
Aux Planteurs-Sucriers.
Economisez du combustible, en faisant usage du
Albany Steam Trap.
C'est un appareil qui renvoie la vapeur condensée des serpentins aux bouilloirs, sans qu'il soit besoin de pompe à cet effet.
A vendre par
JAS. D. EDWARDS,
23, 24, 26 et 28 rue Front,
29 juil—3m Nouvelle-Orléans.
Aux Fabricants de sucre de canne et de sorgho, aux Brasseurs, etc.,
BISULFITE DE CHAUX DE
1851-BONNABEL-1882
Trente et une années de succès ininterrompus constituent la meilleure preuve de la supériorité de notre Bisulfite sur tous les agents antiseptiques, désoxidants, et sur tout agent de défécation quelconque qui ait jamais été employé pour traiter le jus de canne. Tous les Bassesurs du Nord et de l'Ouest s'en servent également. Des circulaires et des instructions sont envoyées à tous ceux qui en font la demande à
H. BONNABEL,
2 sept—2m 37 North Peters-street.
ELKIN & CIE,
100, RUE DU CANAL...100
Viennent de recevoir par les dernières arrivages de Chine—
800 ROULEAUX DE NATTES
Blanches, à Carreaux et de Fantaisie en Demains nouveaux, et de qualités diverses qu'ils offrent aux plus bas prix du marché.
RIDEAUX EN DENTELLE.
Une grande variété au nouveau genre de Bouteille Antique, Cluny et de Nottingham.
STORES POUR FENÊTRES.
A dessins transparents et en Hollands, Blanes, Cramoisis et écrus.
Grande variété de franges nouvelles.
Nattes de Cocoa et de Nanier.
Grande Variété de TAPIS aux plus bas prix.
TOILES CIRÉES et Linoleum pour Planchers
11mars—
Les derniers genres et les plus grandes nouveautés
—EN—
NATTES
DE CHINE,
A. Brousseau's Son
17.....RUE DE CHARTRES.....17
TAPIS
Le plus grand stock au Sud.
Prix qui environt à tout le monde.
Sept—1an
Association de Mariage
—DU—
CROISSANT
123 RUE GRAVIER.—Pas d'ameublement pour six mois. Venez au bureau de l'Association pour de plus amples renseignements. Des certificats de $1500, $2000 et $3000 sont émis, payables, à l'époque du mariage. 25 juil—1 an
Charbon de Pittsburg.
CHAS. GAULON, bureaux 35 Vieux Bassin Carondelet, et à l'encoignure Champs Elysées et Chartres.
Vend le charbon aux prix suivants:
Délivré par 550 barils à 40 c. par baril.
Délivré par 500 barils à 42 1/2 par baril.
Délivré par 10 barils à 45 c. par baril.
L'on prend les ordres pour toutes la saison au même prix. 1oct—6m—DMaJ
2e ET 3e DISTRICT
Un Nouvel Entrepôt de Charbon.
NOUS avons ouvert, pour l'agrément des citoyens du 2e et du 3e District, un nouvel entrepôt de Charbon au vieux dépôt du Chemin de Fer Pontchartrain, au coin des rues Champs-Elysées et Victoire.
Un comptoir parlant le français est attaché au bureau, avec un stock complet de
CHARBON DE L'ALABAMA
provenant directement des mines.
Nouvelles Balances pour Charbon et nouvelles charrettes.
Essayez le Charbon de Monticello ou de Helena pour vos maisons ou vos bureaux, et le Charbon de Pratt pour les machines à vapeur, et vous ne vous serviez jamais plus du Charbon de Pittsburg.
A. C. DANNER & CIE.
Agents pour le Charbon de l'Alabama.
1er oct—m6jv
Mme LEONIE GEORGE,
Modiste en Robes,
Ex-première de MARIA PERRY et ex-garnisseuse de D. H. HOLMES,
223.....Rue Royale.....223
Entre Dumaine et St-Philippe.
7oct—1m

Avis d'Election.
BUREAU DU SHERIF CIVIL.
Paroisse d'Orléans,
Nlle-Orléans, 7 octobre 1882.
EN VERTU de deux proclamations émises par Son Excellence SAMUEL DOUGLASS MCHENRY, Gouverneur de l'Etat de la Louisiane, et portant la date du 23 août 1882, ordonnant qu'une élection ait lieu dans la Ville de la Nouvelle-Orléans, le premier mardi après le premier lundi de novembre 1882, savoir: MARDI, le 7 NOVEMBRE 1882, de 7 heures du matin à 6 heures de l'après-midi, dans le but:
1. D'abroger conformément à une loi intitulée "Acte pour incorporer la Ville de la Nouvelle-Orléans; pourvoir au gouvernement et à l'administration des affaires de la dite ville, et pour abroger toute loi incompatible avec la présente," approuvée le 23 juin 1882.
Un Maire, un Trésorier, un Contrôleur, un Commissaire des Travaux Publics, un Commissaire de Police et des Edifices Publics, et quatre Recorders, dont un pour chaque Cour de recorder de la ville de la Nouvelle-Orléans, lesdits fonctionnaires devant être désignés par les électeurs légitimes de la dite ville de la Nouvelle-Orléans;
Trente Conseillers (Councilmen) pour la dite ville de la Nouvelle-Orléans, devant être désignés par les électeurs légitimes des districts représentatifs et municipaux ci-après indiqués.
II. D'élire deux Représentants de l'Etat de la Louisiane pour le premier et le second district congressionnel respectivement (composés des différents wards de la ville de la Nouvelle-Orléans ci-après nommés), pour servir pendant deux ans au 48e Congrès des Etats-Unis d'Amérique.
Avis est par le présent donné qu'une élection aura lieu conformément à la loi No 58 de la session extraordinaire de 1877, de l'Assemblée Générale de l'Etat de la Louisiane, et à la loi No 101 de la session régulière de 1882, de l'Assemblée Générale de l'Etat de la Louisiane, MARDI, LE SEPTIÈME JOUR DE NOVEMBRE 1882,
de sept heures du matin à six heures de l'après-midi, (ce jour-là étant le premier mardi après le premier lundi de novembre 1882), dans toute la ville de la Nouvelle-Orléans et toute la paroisse d'Orléans, aux bureaux d'élection que désignera le gouvernement de la ville de la Nouvelle-Orléans, dans le but de recevoir pour les fonctionnaires ci-après dénommés, comme il est ordonné dans les deux proclamations ci-dessus mentionnées, savoir:
1. Conformément à la dite loi intitulée "Loi pour incorporer la ville de la Nouvelle-Orléans, pour pourvoir au gouvernement et à l'administration de ses affaires, et pour abroger toute loi incompatible avec la présente," approuvée le 23 juin 1882.
Un Maire, un Trésorier, un Contrôleur, un Commissaire des Travaux publics, un Commissaire de Police et des Edifices publics et quatre recorders, dont un pour chaque cour de recorder de la ville de la Nouvelle-Orléans, devant être désignés par les électeurs légitimes de la dite ville de la Nouvelle-Orléans;
Trente Conseillers (Councilmen) pour la dite ville de la Nouvelle-Orléans, devant être désignés par les électeurs légitimes des districts représentatifs et municipaux, savoir:
Le Premier District Représentatif, Premier Ward, borné comme suit: Du fleuve Mississippi le long du centre de la rue Thalia jusqu'à l'intersection du canal Claiborne, de là le long du centre du canal Claiborne au centre de Felicity Road jusqu'au fleuve Mississippi, de là le long du fleuve Mississippi jusqu'au point de départ, élira un membre du Conseil.
Le Second District Représentatif, Second Ward, borné comme suit: Du fleuve Mississippi le long du centre de la rue Jolie jusqu'au Nouveau Canal, de là le long du centre du Nouveau Canal jusqu'à Carrollton Avenue, de là le long du centre de Carrollton Avenue jusqu'au centre du Canal Melpomène, de la le long du centre du Canal Melpomène jusqu'au centre du canal Claiborne, de la le long du centre du canal Claiborne jusqu'au centre de la rue Thalia, de la le long du centre de la rue Thalia jusqu'au centre de la rue Tonnelle, de la le long du centre de la rue Tonnelle jusqu'au fleuve Mississippi, de la le long du fleuve Mississippi jusqu'au point de départ, élira deux membres du Conseil.
Le Troisième District Représentatif, Troisième Ward, borné comme suit: Du fleuve Mississippi le long du centre de la rue Jolie jusqu'au Nouveau Canal, de la le long du centre du Nouveau Canal jusqu'à Carrollton Avenue, de la le long du centre de Carrollton Avenue jusqu'au centre du Canal Melpomène, de la le long du centre du Canal Melpomène jusqu'au centre du canal Claiborne, de la le long du centre du canal Claiborne jusqu'au centre de la rue Thalia, de la le long du centre de la rue Thalia jusqu'au centre de la rue Tonnelle, de la le long du centre de la rue Tonnelle jusqu'au fleuve Mississippi, de la le long du fleuve Mississippi jusqu'au point de départ, élira deux membres du Conseil.
Le Quatrième District Représentatif, Quatrième Ward, borné comme suit: Du fleuve Mississippi le long du centre de la rue du Canal jusqu'au vieux Chemin de la Métairie, de la le long du centre du vieux Chemin de la Métairie jusqu'au Nouveau Canal, de la le long du centre du Nouveau Canal jusqu'au lac Pontchartrain, de la le long du lac Pontchartrain jusqu'au Cours d'Orléans, de la le long du centre du Cours d'Orléans jusqu'au Chemin de la Métairie, de la le long du vieux Chemin de la Métairie jusqu'à la rue St-Louis, de la le long du centre de la rue St-Louis jusqu'au fleuve Mississippi, de la le long du fleuve Mississippi jusqu'au point de départ, élira un membre du Conseil.
Cinquième District Représentatif, Cinquième Ward, borné comme suit: Du fleuve Mississippi le long du centre de la rue St-Louis au vieux Chemin de la Métairie, de la le long du centre du vieux Chemin de la Métairie jusqu'au Cours d'Orléans, de la le long du centre du dit Canal au Canal Pontchartrain, de la le long de la rive du Lac au Bayou St-Jean, de la le long du centre du Bayou St-Jean à la rue St-Philippe, de la le long du centre de la rue St-Philippe au fleuve Mississippi, de la le long du fleuve Mississippi jusqu'au point de départ, élira deux membres du Conseil.
Sixième District Représentatif, Sixième Ward, borné comme suit: Du fleuve Mississippi le long du centre de la rue St-Philippe au Bayou St-Jean, de la le long du centre du Bayou St-Jean à la rue Esplanade, de la le long du centre de la rue Esplanade au fleuve Mississippi, de la le long du fleuve Mississippi jusqu'au point de départ, élira un membre du Conseil.
Septième District Représentatif, Septième Ward, borné comme suit: Du fleuve Mississippi le long du centre de la rue Esplanade au Bayou St-Jean, de la le long du centre du Bayou St-Jean et le raccourci au Lac Pontchartrain, de la le long du Lac Pontchartrain à la rue des Champs-Elysées, de la le long du centre de la rue Champs-Elysées au point de départ, élira deux membres du Conseil.
Huitième District Représentatif, Huitième Ward, borné comme suit: Du fleuve Mississippi le long du centre de la rue des Champs-Elysées au Lac Pontchartrain, de la le long du Lac Pontchartrain à l'Avenue de Pesple, de la le long de l'Avenue du Pesple à l'Avenue Lafayette, de la le long du centre de l'Avenue Lafayette au fleuve Mississippi, de la le long du fleuve Mississippi au point de départ, élira un membre du conseil.
Le Neuvième District Représentatif, Neuvième Ward, borné comme suit: Du fleuve Mississippi le long du centre de l'Avenue Lafayette au centre de l'Avenue du Pesple, de la le long du centre de l'Avenue du Pesple au lac Pontchartrain, de la le long du lac Pontchartrain aux Bigolets, de la le long des Bigolets au lac Borgne, de la le long du lac Borgne au Bayou Bienvenu, de la le long du bayou Bienvenu au canal des Pêcheurs, de la le long du canal des Pêcheurs à la ligne sud de Florida Walk, de la ligne inférieure des casernes des Etats-Unis, de la le long de la ligne des casernes des Etats-Unis jusqu'au fleuve Mississippi, de la le long du fleuve Mississippi jusqu'au point de départ, élira deux membres du Conseil.
Dixième District Représentatif, Dixième Ward, borné comme suit: Du fleuve Mississippi le long du centre de Felicity Road jusqu'au canal Melpomène, de la le long du centre du Canal Melpomène jusqu'à l'intersection de la rue Prytanée, de la le long du centre de la rue Prytanée jusqu'au fleuve Mississippi, de la le long du fleuve Mississippi jusqu'au point de départ, élira deux membres du conseil.
Le Onzième District Représentatif, Onzième Ward, borné comme suit: Du fleuve Mississippi le long du centre de la rue Prytanée jusqu'au Canal Melpomène, de la le long du centre du Canal Melpomène jusqu'à l'intersection de la rue Tall-Race, de la le long du centre de la rue Tall-Race jusqu'à la rue Toledano, de la le long du centre de la rue Toledano jusqu'au fleuve Mississippi, de la le long du fleuve Mississippi jusqu'au point de départ, élira deux membres du conseil.
Le Douzième District Représentatif, Douzième Ward, borné comme suit: Du fleuve Mississippi le long du centre de la rue Toledano jusqu'à la rue Broad, de la le long du centre de la rue Broad jusqu'à Napoleon Avenue, de la le long du centre de Napoleon Avenue jusqu'au fleuve Mississippi, de la le long du fleuve Mississippi jusqu'au point de départ, élira un membre du conseil.
Le Treizième District Représentatif, Treizième Ward, borné comme suit: Du fleuve Mississippi le long du centre de la rue Lowerline jusqu'au Melpomène Tall-race, de la le long du centre du Melpomène Tall-race jusqu'à Carrollton Avenue, de la le long du centre de Carrollton Avenue jusqu'au fleuve Mississippi, de la le long du fleuve Mississippi jusqu'au point de départ.
Le Dix-septième Ward, du fleuve Mississippi le long du centre de l'Avenue Carrollton au Nouveau Canal, de la le long du centre du Nouveau Canal au lac Pontchartrain, de la le long du lac Pontchartrain au Canal Upperline, de la le long du centre du Canal Upperline et de la rue Upperline au fleuve Mississippi, de la le long du fleuve Mississippi jusqu'au point de départ, élira un membre du conseil.
Le Dix-huitième District Représentatif, Dix-huitième Ward, borné comme suit: Du fleuve Mississippi le long du centre de la rue Jolie au Nouveau Canal, de la le long du centre du Nouveau Canal jusqu'à Carrollton Avenue, de la le long du centre de Carrollton Avenue jusqu'au centre du Canal Melpomène, de la le long du centre du Canal Melpomène jusqu'au centre du canal Claiborne, de la le long du centre du canal Claiborne jusqu'au centre de la rue Thalia, de la le long du centre de la rue Thalia jusqu'au centre de la rue Tonnelle, de la le long du centre de la rue Tonnelle jusqu'au fleuve Mississippi, de la le long du fleuve Mississippi jusqu'au point de départ, élira deux membres du Conseil.
Le Dix-neuvième District Représentatif, Dix-neuvième Ward, borné comme suit: Du fleuve Mississippi le long du centre de la rue Jolie jusqu'au Nouveau Canal, de la le long du centre du Nouveau Canal jusqu'à Carrollton Avenue, de la le long du centre de Carrollton Avenue jusqu'au centre du Canal Melpomène, de la le long du centre du Canal Melpomène jusqu'à l'intersection de la rue Toledano, de la le long du centre de la rue Toledano jusqu'au fleuve Mississippi, de la le long du fleuve Mississippi jusqu'au point de départ, élira deux membres du conseil.
Le Vingtième District Représentatif, Premier Ward, borné comme suit: Du fleuve Mississippi le long du centre de la rue Thalia jusqu'à l'intersection du canal Claiborne, de la le long du centre du canal Claiborne au centre de Felicity Road jusqu'au fleuve Mississippi, de la le long du fleuve Mississippi jusqu'au point de départ, élira un membre du Conseil.
Le Vingt-unième District Représentatif, Deuxième Ward, borné comme suit: Du fleuve Mississippi le long du centre de la rue Jolie jusqu'au Nouveau Canal, de la le long du centre du Nouveau Canal jusqu'à Carrollton Avenue, de la le long du centre de Carrollton Avenue jusqu'au centre du Canal Melpomène, de la le long du centre du Canal Melpomène jusqu'au centre du canal Claiborne, de la le long du centre du canal Claiborne jusqu'au centre de la rue Thalia, de la le long du centre de la rue Thalia jusqu'au centre de la rue Tonnelle, de la le long du centre de la rue Tonnelle jusqu'au fleuve Mississippi, de la le long du fleuve Mississippi jusqu'au point de départ, élira deux membres du Conseil.
Le Vingt-deuxième District Représentatif, Troisième Ward, borné comme suit: Du fleuve Mississippi le long du centre de la rue Jolie au Nouveau Canal, de la le long du centre du Nouveau Canal jusqu'à Carrollton Avenue, de la le long du centre de Carrollton Avenue jusqu'au centre du Canal Melpomène, de la le long du centre du Canal Melpomène jusqu'au centre du canal Claiborne, de la le long du centre du canal Claiborne jusqu'au centre de la rue Thalia, de la le long du centre de la rue Thalia jusqu'au centre de la rue Tonnelle, de la le long du centre de la rue Tonnelle jusqu'au fleuve Mississippi, de la le long du fleuve Mississippi jusqu'au point de départ, élira deux membres du Conseil.
Le Vingt-troisième District Représentatif, Quatrième Ward, borné comme suit: Du fleuve Mississippi le long du centre de la rue du Canal jusqu'au vieux Chemin de la Métairie, de la le long du centre du vieux Chemin de la Métairie jusqu'au Nouveau Canal, de la le long du centre du Nouveau Canal jusqu'au lac Pontchartrain, de la le long du lac Pontchartrain jusqu'au Cours d'Orléans, de la le long du centre du Cours d'Orléans jusqu'au Chemin de la Métairie, de la le long du vieux Chemin de la Métairie jusqu'à la rue St-Louis, de la le long du centre de la rue St-Louis jusqu'au fleuve Mississippi, de la le long du fleuve Mississippi jusqu'au point de départ, élira un membre du Conseil.
Vingt-quatrième District Représentatif, Cinquième Ward, borné comme suit: Du fleuve Mississippi le long du centre de la rue Lowerline jusqu'au Melpomène Tall-race, de la le long du centre du Melpomène Tall-race jusqu'à Carrollton Avenue, de la le long du centre de Carrollton Avenue jusqu'au fleuve Mississippi, de la le long du fleuve Mississippi jusqu'au point de départ.
Vingt-cinquième District Représentatif, Sixième Ward, borné comme suit: Du fleuve Mississippi le long du centre de la rue Esplanade au Bayou St-Jean, de la le long du centre du Bayou St-Jean et le raccourci au Lac Pontchartrain, de la le long du Lac Pontchartrain à la rue des Champs-Elysées, de la le long du centre de la rue Champs-Elysées au point de départ, élira deux membres du Conseil.
Vingt-sixième District Représentatif, Septième Ward, borné comme suit: Du fleuve Mississippi le long du centre de la rue Esplanade au Bayou St-Jean, de la le long du centre du Bayou St-Jean et le raccourci au Lac Pontchartrain, de la le long du Lac Pontchartrain à la rue des Champs-Elysées, de la le long du centre de la rue Champs-Elysées au point de départ, élira deux membres du Conseil.
Vingt-septième District Représentatif, Huitième Ward, borné comme suit: Du fleuve Mississippi le long du centre de la rue des Champs-Elysées au Lac Pontchartrain, de la le long du Lac Pontchartrain à l'Avenue de Pesple, de la le long de l'Avenue du Pesple à l'Avenue Lafayette, de la le long du centre de l'Avenue Lafayette au fleuve Mississippi, de la le long du fleuve Mississippi au point de départ, élira deux membres du Conseil.
Vingt-huitième District Représentatif, Neuvième Ward, borné comme suit: Du fleuve Mississippi le long du centre de l'Avenue Lafayette au centre de l'Avenue du Pesple, de la le long du centre de l'Avenue du Pesple au lac Pontchartrain, de la le long du lac Pontchartrain aux Bigolets, de la le long des Bigolets au lac Borgne, de la le long du lac Borgne au Bayou Bienvenu, de la le long du bayou Bienvenu au canal des Pêcheurs, de la le long du canal des Pêcheurs à la ligne sud de Florida Walk, de la ligne inférieure des casernes des Etats-Unis, de la le long de la ligne des casernes des Etats-Unis jusqu'au fleuve Mississippi, de la le long du fleuve Mississippi jusqu'au point de départ, élira deux membres du conseil.
Vingt-neuvième District Représentatif, Dixième Ward, borné comme suit: Du fleuve Mississippi le long du centre de la rue du Canal jusqu'au vieux Chemin de la Métairie, de la le long du centre du vieux Chemin de la Métairie jusqu'au Nouveau Canal, de la le long du centre du Nouveau Canal jusqu'au lac Pontchartrain, de la le long du lac Pontchartrain jusqu'au Cours d'Orléans, de la le long du centre du Cours d'Orléans jusqu'au Chemin de la Métairie, de la le long du vieux Chemin de la Métairie jusqu'à la rue St-Louis, de la le long du centre de la rue St-Louis jusqu'au fleuve Mississippi, de la le long du fleuve Mississippi jusqu'au point de départ, élira un membre du Conseil.
Trente-unième District Représentatif, Onzième Ward, borné comme suit: Du fleuve Mississippi le long du centre de la rue Jolie jusqu'au Nouveau Canal, de la le long du centre du Nouveau Canal jusqu'à Carrollton Avenue, de la le long du centre de Carrollton Avenue jusqu'au centre du Canal Melpomène, de la le long du centre du Canal Melpomène jusqu'au centre du canal Claiborne, de la le long du centre du canal Claiborne jusqu'au centre de la rue Thalia, de la le long du centre de la rue Thalia jusqu'au centre de la rue Tonnelle, de la le long du centre de la rue Tonnelle jusqu'au fleuve Mississippi, de la le long du fleuve Mississippi jusqu'au point de départ, élira un membre du conseil.
Trente-deuxième District Représentatif, Douzième Ward, borné comme suit: Du fleuve Mississippi le long du centre de la rue Toledano jusqu'à la rue Broad, de la le long du centre de la rue Broad jusqu'à Napoleon Avenue, de la le long du centre de Napoleon Avenue jusqu'au fleuve Mississippi, de la le long du fleuve Mississippi jusqu'au point de départ, élira un membre du conseil.
Trente-troisième District Représentatif, Treizième Ward, borné comme suit: Du fleuve Mississippi le long du centre de la rue Lowerline jusqu'au Melpomène Tall-race, de la le long du centre du Melpomène Tall-race jusqu'à Carrollton Avenue, de la le long du centre de Carrollton Avenue jusqu'au fleuve Mississippi, de la le long du fleuve Mississippi jusqu'au point de départ.
Trente-quatrième District Représentatif, Quatorzième Ward, borné comme suit: Du fleuve Mississippi le long du centre de la rue Jolie jusqu'au Nouveau Canal, de la le long du centre du Nouveau Canal jusqu'à Carrollton Avenue, de la le long du centre de Carrollton Avenue jusqu'au centre du Canal Melpomène, de la le long du centre du Canal Melpomène jusqu'au centre du canal Claiborne, de la le long du centre du canal Claiborne jusqu'au centre de la rue Thalia, de la le long du centre de la rue Thalia jusqu'au centre de la rue Tonnelle, de la le long du centre de la rue Tonnelle jusqu'au fleuve Mississippi, de la le long du fleuve Mississippi jusqu'au point de départ.
Trente-cinquième District Représentatif, Quatorzième Ward, borné comme suit: Du fleuve Mississippi le long du centre de la rue Jolie au Nouveau Canal, de la le long du centre du Nouveau Canal jusqu'à Carrollton Avenue, de la le long du centre de Carrollton Avenue jusqu'au centre du Canal Melpomène, de la le long du centre du Canal Melpomène jusqu'au centre du canal Claiborne, de la le long du centre du canal Claiborne jusqu'au centre de la rue Thalia, de la le long du centre de la rue Thalia jusqu'au centre de la rue Tonnelle, de la le long du centre de la rue Tonnelle jusqu'au fleuve Mississippi, de la le long du fleuve Mississippi jusqu'au point de départ.
Trente-sixième District Représentatif, Quatorzième Ward, borné comme suit: Du fleuve Mississippi le long du centre de la rue Jolie au Nouveau Canal, de la le long du centre du Nouveau Canal jusqu'à Carrollton Avenue, de la le long du centre de Carrollton Avenue jusqu'au centre du Canal Melpomène, de la le long du centre du Canal Melpomène jusqu'au centre du canal Claiborne, de la le long du centre du canal Claiborne jusqu'au centre de la rue Thalia, de la le long du centre de la rue Thalia jusqu'au centre de la rue Tonnelle, de la le long du centre de la rue Tonnelle jusqu'au fleuve Mississippi, de la le long du fleuve Mississippi jusqu'au point de départ.
Trente-septième District Représentatif, Quatorzième Ward, borné comme suit: Du fleuve Mississippi le long du centre de la rue Jolie au Nouveau Canal, de la le long du centre du Nouveau Canal jusqu'à Carrollton Avenue, de la le long du centre de Carrollton Avenue jusqu'au centre du Canal Melpomène, de la le long du centre du Canal Melpomène jusqu'au centre du canal Claiborne, de la le long du centre du canal Claiborne jusqu'au centre de la rue Thalia, de la le long du centre de la rue Thalia jusqu'au centre de la rue Tonnelle, de la le long du centre de la rue Tonnelle jusqu'au fleuve Mississippi, de la le long du fleuve Mississippi jusqu'au point de départ.
Trente-huitième District Représentatif, Quatorzième Ward, borné comme suit: Du fleuve Mississippi le long du centre de la rue Jolie au Nouveau Canal, de la le long du centre du Nouveau Canal jusqu'à Carrollton Avenue, de la le long du centre de Carrollton Avenue jusqu'au centre du Canal Melpomène, de la le long du centre du Canal Melpomène jusqu'au centre du canal Claiborne, de la le long du centre du canal Claiborne jusqu'au centre de la rue Thalia, de la le long du centre de la rue Thalia jusqu'au centre de la rue Tonnelle, de la le long du centre de la rue Tonnelle jusqu'au fleuve Mississippi, de la le long du fleuve Mississippi jusqu'au point de départ.
Trente-neuvième District Représentatif, Quatorzième Ward, borné comme suit: Du fleuve Mississippi le long du centre de la rue Jolie au Nouveau Canal, de la le long du centre du Nouveau Canal jusqu'à Carrollton Avenue, de la le long du centre de Carrollton Avenue jusqu'au centre du Canal Melpomène, de la le long du centre du Canal Melpomène jusqu'au centre du canal Claiborne, de la le long du centre du canal Claiborne jusqu'au centre de la rue Thalia, de la le long du centre de la rue Thalia jusqu'au centre de la rue Tonnelle, de la le long du centre de la rue Tonnelle jusqu'au fleuve Mississippi, de la le long du fleuve Mississippi jusqu'au point de départ.
Quarantième District Représentatif, Quatorzième Ward, borné comme suit: Du fleuve Mississippi le long du centre de la rue Jolie au Nouveau Canal, de la le long du centre du Nouveau Canal jusqu'à Carrollton Avenue, de la le long du centre de Carrollton Avenue jusqu'au centre du Canal Melpomène, de la le long du centre du Canal Melpomène jusqu'au centre du canal Claiborne, de la le long du centre du canal Claiborne jusqu'au centre de la rue Thalia, de la le long du centre de la rue Thalia jusqu'au centre de la rue Tonnelle, de la le long du centre de la rue Tonnelle jusqu'au fleuve Mississippi, de la le long du fleuve Mississippi jusqu'au point de départ.
Quarante-unième District Représentatif, Quatorzième Ward, borné comme suit: Du fleuve Mississippi le long du centre de la rue Jolie au Nouveau Canal, de la le long du centre du Nouveau Canal jusqu'à Carrollton Avenue, de la le long du centre de Carrollton Avenue jusqu'au centre du Canal Melpomène, de la le long du centre du Canal Melpomène jusqu'au centre du canal Claiborne, de la le long du centre du canal Claiborne jusqu'au centre de la rue Thalia, de la le long du centre de la rue